

**“당신은 누구요?”  
(Who are You?)**

**설교** Sermon  
S E R M O N

# 신종코로나 확산 현황

핀란드 1

스웨덴 1

러시아 2

영국 2

독일 8

프랑스 6

이탈리아 2

아랍에미리트 4

네팔 1

인도 1

태국 19

캄보디아 1

1 스리랑카

8 말레이시아

13 싱가포르

중국(본토)

11,791

우한

홍콩 13

마카오 7

10 대만

1 필리핀

5 베트남

11 한국

17 일본

3 캐나다

6 미국

호주 9

사망자 259

2월 1일 0시 기준



전염병이  
핵폭탄이나  
기후변화보다  
훨씬 위험하다.

요 8:12 "나는 세상의 빛이다. 나를 따르는 사람은 어둠 속에 다니지 아니하고, 생명의 빛을 얻을 것이다."

In 8:12 "I am the light of the world. Whoever follows me will not walk in darkness, but will have the light of life."

요 8:13 "당신이 스스로 자신에 대하여 증언하니, 당신의 증언은 참되지 못하오."

In 8:13 "You are bearing witness about yourself; your testimony is not true."

요 8:18 내가 나 자신에 대하여 증언하는 사람이고, 나를 보내신 아버지께서도 나에게 대하여 증언하여 주신다.

In 8:18 I am the one who bears witness about myself, and the Father who sent me bears witness about me.

요 8:19 "당신의 아버지가 어디에 계십니까?"

Jn 8:19 "Where is your Father?"

요 8:19 "너희는 나도 모르고, 나의 아버지도 모른다. 너희가 나를 알았더라면 나의 아버지도 알았을 것이다."

Jn 8:19 "You know neither me nor my Father. If you knew me, you would know my Father also."



요 8:21 "나는 가고, 너희는 나를 찾다가 너희의 죄 가운데서 죽을 것이다. 그리고 내가 가는 곳에 너희는 올 수 없다."

In 8:21 "I am going away, and you will seek me, and you will die in your sin. Where I am going, you cannot come."

요 8:22 "'내가 가는 곳에 너희는 올 수 없다' 하니, 그가 자살하겠다는 말인가?"

Jn 8:22 "Will he kill himself, since he says, 'Where I am going, you cannot come'?"

요 8:23-24 "너희는 아래에서 왔고, 나는 위에서 왔다. 너희는 이 세상에 속하여 있지만, 나는 이 세상에 속하여 있지 않다. 그래서 나는, 너희가 너희의 죄 가운데서 죽을 것이라고 말하였다. '내가 곧 나'임을 너희가 믿지 않으면, 너희는 너희의 죄 가운데서 죽을 것이다."

Jn 8:23-24 "You are from below; I am from above. You are of this world; I am not of this world. I told you that you would die in your sins, for unless you believe that I am he you will die in your sins."

요 8:25 "당신은 누구요?"

Jn 8:25 "Who are you?"

요 8:25-26 “내가 처음부터 너희에게 말하지 않았느냐? 그리고 내가 너희에 대하여 말하고 또 심판할 것이 많이 있다. 그러나 나를 보내신 분은 참되시며, 나는 그분에게서 들은 대로 세상에 말하는 것이다.”

Jn 8:25-26 “Just what I have been telling you from the beginning. I have much to say about you and much to judge, but he who sent me is true, and I declare to the world what I have heard from him.”

당신의 아버지가 어디에 계십니까?

당신은 자살하려고 합니까?

당신은 누구요?

요 8:30 이 말씀을 듣고, 많은 사람이 예수  
를 믿게 되었다.

In 8:30 As he was saying these things,  
many believed in him.

요 8:31-32 예수께서 자기를 믿은 유대 사람들에게 말씀하셨습니다. "너희가 나의 말에 머물러 있으면, 너희는 참으로 나의 제자들이다. 그리고 너희는 진리를 알게 될 것이며, 진리가 너희를 자유롭게 할 것이다."

In 8:31-32 So Jesus said to the Jews who had believed in him, "If you abide in my word, you are truly my disciples, and you will know the truth, and the truth will set you free."



약 2:19 그대는 하나님께서 한 분이심을 믿고 있습니다. 잘하는 일입니다. 그런데 귀신들도 그렇게 믿고 떨니다.

Jms 2:19 You believe that God is one; you do well. Even the demons believe-- and shudder!

막 3:11 또 악한 귀신들은 예수를 보기만 하면, 그 앞에 엎드려서 외쳤다. "당신은 하나님의 아들입니다."

Mk 3:11 And whenever the unclean spirits saw him, they fell down before him and cried out, "You are the Son of God."

요 8:33 "우리는 아브라함의 자손이라 아무에게도 종노릇한 일이 없는데, 당신은 어찌하여 우리가 자유롭게 될 것이라고 말합니까?"

Jn 8:33 "We are offspring of Abraham and have never been enslaved to anyone. How is it that you say, 'You will become free'?"